



KARTA ODBIORU ADMINISTRACYJNEGO

THE CARD OF THE ADMINISTRATIVE RECEPTION



Numer startowy Competition No.	Grupa / Klasa Group / Class	Czas odbioru administracyjnego Time of reception	Wyznaczony czas BK Appointed scrutineering time
			Rzeczywisty czas BK Real scrutineering time

Zgłaszający / Entrant

Zawodnik Entrant	Zespół Team	Nr licencji Licence No.	Osoba do kontaktów Person to contact	ASN ASN

Kierowca / Driver

Kierowca First Driver	Imię First name	Nazwisko Family name	Nr licencji Licence No.	Narodowość Nationality	ASN ASN

Mechanik / Car-mechanic

Mechanik Car-mechanic	Imię First name	Nazwisko Family name

Samochód / Car

Marka Make	Nr rejestracyjny Registration No.				
Typ Model	Nr podwozia Chassis No.				
Rok produkcji Year of manufacture	Pojemność skokowa Nominal capacity				
Grupa – Klasa Group – Class	Turbo Turbo	Tak Yes	<input type="checkbox"/>	Nie No	<input type="checkbox"/>
Nr homologacji Homologation No.	Dominujący kolor Predominant Colour				
Kraj rejestracji Country of Registration	Nr książki pojazdu** Technical Passport No.				

* Powyższe wypełnia zawodnik / Above is filled by the entrant

** Jeżeli dotyczy / If it refers

ODBIÓR ADMINISTRACYJNY

ADMINISTRATIVE CHECK

Dokumenty / Papers

Dokumenty / Papers		P N X *	Uwagi / Annotations
Zawodnik / Entrant	Licencja / Licence		
Kierowca / First Driver	Licencja / Licence		
	Prawo jazdy / Driving licence		
	Książeczka sportowo-lekarska / Health sports-card		

* P – Pozytywny / Positive; N – Negatywny / Negative; X – Nie dotyczy / Does not apply

Podpis zawodnika
Entrant signature

Podpis przyjmującego dokumenty
Signature of accepting documents



KARTA BADANIA KONTROLNEGO BK 1 SCRUTINEERING BEFORE THE START



Dowód rejestracyjny <i>Registration certificate</i>		Numer startowe <i>Starting no</i>
Polisa ubezpieczeniowa ważna na terenie Polski <i>Insurance policy valid in Poland</i>		Nazwisko i flaga <i>Name & flag</i>
Homologacja (FIA) <i>FIA homologation</i>		Reklama obowiązkowa <i>The obligatory advertising</i>
Książka samochodu sportowego (jeżeli dotyczy) <i>The book of the sports car (if it refers)</i>		Tablice rejestracyjne (jeżeli dotyczy) <i>Registration No. plate (if it refers)</i>
Uwagi <i>Annotations</i>		

Wyposażenie bezpieczeństwa i parametry do kontroli / Safety equipment & control parameters

Klatka bezpieczeństwa <i>Safety rollcage</i>		Hamulce <i>Brake</i>
Otuliny ochronne (FIA) klatki bezpieczeństwa <i>Protective padding (FIA) on safety rollcage</i>		Koła i opony <i>Wheels and tyres</i>
Pasy bezpieczeństwa (FIA) <i>Safety harness (FIA)</i>		Szyba przednia reklama na szybach <i>Windscreen and advertising on the windscreen</i>
Kask (FIA) – numer identyfikacyjny <i>Helmet (FIA) – identification number</i>		Widoczność do tyłu i lusterka wsteczne <i>Rear visibility and rear view mirrors</i>
Kombinezon (FIA) <i>Overall (FIA)</i>		Siatka bezpieczeństwa i folie przeciwdopryskowe <i>Screening grid & safety foil</i>
Buty, skarpety, rękawice, bielizna, balakława <i>Shoes & gloves, balaclava, socks, underclothes</i>		Światła i wycieraczki <i>Lights and wipers</i>
Fotel kierowcy (FIA), mocowanie i wsporniki <i>Driver seat (FIA), attachments & supports</i>		Przegrody ogniowe kabiny <i>Fire-proof bulkheads</i>
Gaśnica ręczna lub system gaśniczy (FIA) <i>Manual extinguishers or auto system (FIA)</i>		Dodatkowe zamocowania pokryw <i>Extra installations front and rear cover</i>
Bezpieczny zbiornik paliwa (FIA) <i>Safety fuel tank (FIA)</i>		Urządzenia aerodynamiczne <i>Aerodynamic devices</i>
Zawór zwrotny (FIA) zbiornika paliwa w kabynie i odpowietrzenie zbiornika <i>Fuel tank safety valve (FIA) & tank vent</i>		Katalizator <i>Catalytic exhaust</i>
Zbiorniki oleju i wody <i>Oil and water tanks</i>		Poziom hałas: max. 98 db(A) <i>Noise level: max. 98 db(A)</i>
Zabezpieczenie przewodów i pomp paliwa <i>Pipes & fuel pumps protection</i>		Minimalna – wymagana masa samochodu <i>Minimum – required mass of the car</i>
Akumulator; wyłącznik prądu <i>Battery; electric circuit breaker</i>		Masa samochodu ważona <i>Weighed mass of the car</i>
Uszy holownicze <i>Towing eyes</i>		Uwagi <i>Annotations</i>

Wynik badania / Scrutineering result

Zgodny z przepisami technicznymi i / lub bezpieczeństwa <i>Complied with technical and/or safety regulations</i>	Niezgodny z przepisami technicznymi i / lub bezpieczeństwa <i>Not complied with technical and/or safety regulations</i>
Podpis kontrolera <i>Scrutineer signature</i>	Podpis kontrolera <i>Scrutineer signature</i>
godz. / time:	godz. / time:

LEGENDA (dotycząca wypełnienia pola wyniku badania):

Wynik pozytywny / Positive result - P (v)
Wynik negatywny / Negative result - N (o)
Nie dotyczy / Does not apply - (X)

Decyzję BK przyjąłem do wiadomości *Scrutineer's decision accepted*

.....
Podpis kierowcy lub osoby upoważnionej
Driver or representative of the competitor